

politikailag és pénzügyileg jól rendezettek, nagy termelési és tőkeerővel rendelkeznek, olcsóbb állami hitelt élveznek, mint államok, melyeknek politikai és pénzügyi viszonyai kevésbé jól rendezettek. Az állam hitelképességére visszaható tényezők ingadozásai szerint, az állami hitel emelkedő vagy hanyatló irányzatot követ és gyakran változik az irányzat a kedvezőtlenül szituált államokban.

Valamint az állami hitel kamatlába, ugy változik az egyes országokban a magánhitel is. Gazdag, jól kifejlődött országokban a kamatláb átlag a magánhitelnél is alacsonyabb, mint szegény, kevésbé produktív vidékeken. Jól szervezett hitelforgalomnál a bankok szabályozó tevékenységénél fogva is, általános alapul szolgáló kamatláb fog kifejlődni. Ez az általános kamatláb azonban nem mindig jöhet tekintetbe. Az adóssá nézve a szükséglet pillanatnyi sürgőssége, a kölcsönözre a befektetés biztonsága mérvadó. A kölcsön öszszeggel szándékolt cél és más fenforgó körülmények szerint fizet a hitelt igénybe vevő magasabb vagy alacsonyabb kamatot. Kölcsönöknél *produktív* célokra magasabb kamattal fizethető, tekintettel a termelésből várható nyereségre és a hitelt igénybe vevő nyereséggel kecsegtető üzletnél oly kamatot is fizethet, mely normalis viszonyoknál tulságosnak látszanék, de konkrét esetekben igazolható, mert a hitelt igénybe vevő a kamatteher dacára nyereséget vár vállalatából. Másiképp van ez kölcsönöknél *fogyasztási* célokra. Itt nem a haszon nagysága jó tekintetbe, melyet a hitelt igénybe vevő a kölcsönrel elérni remél, sőt inkább itt előtérbe lép az adós személyes hitelhelyzete, a szükséglet elkerülhetlensége és sürgőssége. Hitelképes egyén fogyasztási célokra felvett kölcsönöknél sem fog magasabb kamatot fizetni, kivéve, ha a sürgősség égető.

Az adós érdekeivel szemben a hitelező mindenekelőtt a befektetés biztonságára fektet súlyt és minél csekélyebbnek mutatkozik, annál nagyobb biztosítási prámiumot fog kikötni magasabb kamattal, esetleges veszteségre. A nagyobb vagy kisebb biztonság kérdésének vizsgálatánál a hitelező is latba veti többé vagy kevésbé produktív célokra fordítatik-e a kölcsön, tekintetbe veszi továbbá még azt is, nagy vagy kicsi-e a kölcsön, hosszú vagy rövid lejáratu. Vannak körülmények, midőn a hitelező érdekében áll rövid lejáratu kölcsönrel nagyobb kamattal támogatni, mindazáltal általánoságban — az elegendő garancia előfeltétele mellett — a kínálat és kereslet szabályozza a kamatlábat.

„M. P.”

műszerek és eszközök vannak felállítva, s mind a kettőben gyakoroltak szakemberek tartanak naponként előadásokat, az ez irányú működés módszereiről és fogásairól. Persze itt Kochnak, a francia Pasteur ellenlábásának elveit tanítják.

A számos többé-kevésbé érdekes épületek közül megemlíteném tartom még a mintaházat, melynek ugy építése, mint berendezése mintaszerű. Ezt nem csak egészségügyi tekintetből, de stilszerű szép voltánál fogva is nagyon érdemes megtekinteni.

Tanulságos látványt nyújtott egy köszvénynek igen elmés utánzása is, melyben az egész köszvénybetegséget, villamvilágítás mellett, plaszticze van bemutattva.

Hátra van még a vaspálya-ívet alatti fülkék kiállítása. Ezek között a legelső fölött a mi lobogónk díszlik, mert ott találjuk az ásványvizek kollektív kiállítását s vörös-kereszt-egyletünk tárgyait, melyekről már szoltam; egy másikban tornászati eszközök vannak; a 7-ik számúban vízvezetési s utcaöntözési gépezetek; a 12-dikben tej, majorsági berendezés, jégkamrák és a háztartáshoz szükséges hasonló tárgyak; néhányban a hadi egészségügyi szolgálat eszközei, egy hadi hajó teljesen felszerelt kórháza, hajótöröttek megmentésére alakult német egylet kiállítása; az utolsó iv alatt pedig ismét a mi vörös-kereszt-egyletünk kocsijai.

S ezzel végig vezettem az olvasót az egészségügyi kiállításon. Kit ne érdekelné az, hisz mindnyájunk legbecesebb, legféltettebb, kincse: az egészség előmozdítása végett rendezték.

Dr. Chyzer Kornél.

Alispáni félelvi jelentés.

Tekintetes megyei bizottság!

Megyénk állapotáról a folyó évi márczius hóban tartott rendes közgyűlés óta mostanig lefolyt félelvi időszakról, a következő tiszteletteljes jelentést teszem:

A tisztikar és segédszemélyzet körében a következő változások mérültek fel:

Szenczy László tokaji járási szolgabíró feyelmi ügye befejezést nyervén, áprilho 24 én hivatalába visszahelyeztetett. Ellenben Takács Sándor, ugyanottani irnok és tiszteletbeli szolgabírói segéd, hivatalvesztésre ítéltetett.

A szerencsi szolgabírói hivatal tulterheltsége miatt, Bárczy Benedek szolgabírói segédet Sztropkóról ideiglenesen oda áttéve, néhány hétig ott működött; utóbb azonban rendes helyére visszarendeltetvén, a szerencsi szolgabírói oldala mellé Payzssos Ferencz közög. gyakornokot rendeltem.

A közbiztonság csak a mult augusztushó 18-án Tarzalon zavartatott meg, ahol egy izraelita csúre égvén s az izraeliták — két egyén kivételével — az oltásban nem működvén közre; sőt maga a tulajdonos és cselédei a helyszínén meg sem jelenvén; a néptömeg azon gyanuból, hogy maga gyújtá fel csúret, előbb az ő ablakait, azután pedig más ottani izraelitáikét is beverte. A szolgabíró a tetteseket megbüntette.

S.-a. Ujhelyben az izraeliták nagy aggodalomban voltak, hogy a Kassára gyakorlatra rendelt honvédség elvonulása után azonnal, vagy pedig vásárkor üldözötésök megkezdődik. Örömmel tapasztaltuk, hogy ez aggodalom alaptalan volt; és talán nem vagyok tulságosan vérmes, ha azon reményemet fejezem ki, miszerint megyénkben a zalai botrányok utánzásra nem találak.

A lakosság közegészségi állapota ezen félel alatt általában véve kitünően kedvező volt; csak a vörheny lépett fel járványszerűleg Kozmán, Kolcs-Hosszmezőn és Szuhán. Tokajban egy cholera-nostras eset is fordult elő, de gyógyulással végződött.

A hasznos házi állatoknál — a szarvasmarhákat kissé nagyobb mérvben megtámadott, de már alább hagyott lépene kivételével, amely főleg Tarzalon dühöngött — különben a közegészségi állapot kielégítő volt.

Meg kell azonban említenem, hogy helyben és Homonnán ebdühesetek fordultak elő; de a S.-a. Ujhelyben alkalmazott erélyes intézkedések annak terjedését, vagy egyéb rosz következményeit megelőzték. Homonnán a megmárt egyének szerencsésen kigyógyultak.

A pénztárak vizsgálatáról van szerencsém jelenteni, miszerint a főpénztárnok által kezelt házi, uti és egyéb pénztárak és alapok mindannyiszor mintaszerű rendben találtattak.

A gyámpénztárnál a formaszerű vizsgálat a t. megyei bizottság által szakértőül megválasztott Szöllösi Gyula távolléte miatt nem foganatosítottat; azonban a megyei küldöttség azon pénztárt is megvizsgálván, a készpénzt és takarékpénztári betéti könyvecskéket hiánytalanul rendben találta és egy oly nyilvántartási könyv megnyitását és vezettetését rendelte el, amelyből jövőre a magánkötelezvények szám- és értékszerinti hiánytalan megléte is mindenkor megvizsgálható és megállapítható legyen.

Az aratás általában alig mondható közép-szerűnek. Leggyengébb volt a megye középvidékén s aránylag legjobb a Krajnyán.

A tengeri (kukoricza) általában silány volt. A takarmánytermés azonban jobb a tavalyinál.

A szüret, habár mennyiségben nem rendkívüli, kedvező időjárás mellett még jó lehet.

Árvizek ez évben nem voltak. Nagyonbbszerű felhőszakadás volt azonban f. évi júliushó 25-én Varannón éspedig kétszer, déltájban és este s a várost annyira előntötte, hogy az épületekben is kárt tett. Ezenfelül a villám Orosz-Kázméron egy tehenet ütött agyon és több szomszéd határban kereszteteket gyújtott meg.

Tüzeset a legnagyobb volt Terebesen, hol 38 lakház égett el a melléképületekkel együtt, összesen tehát mintegy 60 épület és két gyermek is esett áldozatul.

Egy kevésbé jelentékeny gyújtási eset Kohányban is fordult elő, hol egy cigány apjára gyújtotta rá kunyhóját, de az is elfogott.

Az Amerikába való vándorlás megcsökkent, a minek feltünő jele, hogy a varannói járásból, ahol az kezdődött és sokáig a legnagyobb mérvben folyt, a mult hó folyamán mindössze 14 egyén vándorolt ki és 15 érkezett onnan vissza, jelenleg még legnagyobb mérvben foly a gálszécsi járásban; de a legújabb havi kimutatás szerint onnan is több iparos és napszámos, mintsem földmivelő telkesember ment ki.

A folyó évi ujonczozás minden járásban kellő

rendben ment véghez. Az ujoncz- és póttartaléki jutalék a s.-a.-ujhelyi, szerencsi, szinnai, homonnai, tehát csak 4 járásban telt ki.

Az ujonczjutalék sem telt ki a tokaji, gálszécsi, nagy-mihályi, varannói és sztropkói járásban.

Ezen 5 járás ujonczjutaléki hátraléka 107, a póttartalék a bodrogközivel együtt 121 főre megy; az összes hátralék tehát 228 fő.

A legelőbb említett 4 járásból korosztály szerint éspedig a III-ik korosztályból a honvédséghez soroztatott 57, az összes járásokból mint feltételelesen alkalmas 77, a nyilvántartásban vezetett de felmentési címöket elvesztett védkötelesek közül 7, összesen tehát 141 egyén.

Megyei utaink általában jó karban vannak, sőt némelyek, mint például a s.-s.-ujhely-varannó-sztropkói, kitünöknek mondhatók. Ellenben el nem hallgathatom, hogy oly ujonnan épülő utaink, amelyeket a tek. megye már 10—20 év előtt rendelt kiépíttetni, mai napig sem készek s a községi hozzájárulás utján építendő községi utak is igen lassan haladnak előre.

Ilyenek: 1. a már 1861. évben kiépíttetni határozott legénye-gálszécsi ut, amelynek az ujhelyi járásban eső része mai napig sincs összekapcsolva a gálszécsi járásban eső vonalával.

2. Az 1871. évben az első magyar gátszécsi vasúti építtetésével egyidejűleg Sztropkó vidékének a vasúthoz leendő juthatása tekintetéből építtetni határozott izbugya radvány-olykahavaj sztropkói ut, amelynek még az izbugyaradványi állomás és h.-olyka közti első szakasza sincs kiépítve.

3. A bély-tárkányi-páczeni cigándi és más hasonló községi utak.

A nagyobb-szerű építkezések közül elkészült a palotai hid és a b.-kereszturi támfal. Még folyamatban van az a.-hrabóczi hid és megkezdendő lesz a k.-csécsi átmetszés.

Ezen félel alatt új posták állítottak Agárdon és Ulicson.

Matolai Etele,
alispán.

Jegyzői élet.

A zemplénmegyei községi és körjegyzők egylete folyó hó 10-én tartotta S.-a.-Ujhelyben a városháza tanácstermében évi rendes közgyűlését.

Jelenvoltak: Szmrekovszky György t. terebesi jegyző elnök, Törzseök Endre legényei jegyző egyl. alelnök, Pataky Miklós s.-a.-ujhelyi jegyző egyleti pénztárnok, Korchma Menyhért agárdi, Mezőssy Gusztáv kesznyéteni, Bodnár János csörgői, Kemechey János kir. helmecezi, Kula István udvai, Hladvnik János borroói, Fesztory Miklós bélyi, Tárczy Ferencz szentesi, Rakmányi János s.-a.-ujhelyi, Kozma József ladmóci, Kolozsy Ferencz trauczonfalvi jegyzők, továbbá Boronkay János agárdi s. jegyző és Szépkuthy Gyula perbenyiki h. jegyző egyleti tagok.

Elnök 10 órakor elfoglalván székét, a megjelent egyleti tagokat meleg szavakkal üdvözölte és a közgyűlést megnyitottnak jelentette ki.

Első helyen jelentést tett az elnök a megyei nyugdíjintézet állásáról, mely jelentés következtében feliratilag fog megkéretni a nyugdíjintézet felett örökös választmány, hogy a tömérédek hátralék behajtása iránt saját hatáskörében intézkedjék.

Jelenté továbbá, hogy Kazicska Mihály trauczonfalvi és Szépkuthy Mihály perbenyiki körjegyzők egyleti tagok elhaltak, emléküik jegyzőkönyvileg megörökíttetni rendeltetvén.

Elnök előterjeszté, hogy az országos központi jegyzői egyletnek évi rendes közgyűlése f. hó 17-én fog Budapesten megtartatni, minek kapcsán fölhívja a közgyűlést, hogy az egylet képviseléről gondoskodjék s a képviselőket válassza meg. Az elnök felhívás következtében a központi jegyzői egylet közgyűlése az egylet képviselében Pataky Miklós s.-a.-ujhelyi, Korchma Menyhért agárdi és Kula István udvai jegyzők választottak meg és küldettek ki.

Olvastattak a homonnai, szinnai és sztropkói járásokban működő jegyzők által, a homonnai kir. járásbíró, mint telekkönyvi hatóságnak f. évi 188. sz. a. kelt rendelete ellen megteendő lépések megtétele iránt beadott kérvénye, mely rendelettel a nevezett járások jegyzői a telekkönyvi beadványok szerkesztésétől tiltattak. Minthogy a budapesti kir. ítélőtáblának mult 1882. évi 37039. sz. a. és a m. kir. kuriának f. évi 16959. sz. a. kelt döntvényei alapján a törvényhatóságilag jóváhagyott szabályrendeletben meghatározott díjazásért, telekkönyvi és másnemű perenkívüli beadványoknak a községi és körjegyzők általi szerkesztése zugírászatot nem képez, a jogtalanul kibocsátott fentebbi rendelet ellen a bel- és igazságügyi miniszteriumokhoz felirat határozottatott felterjesztetni, mely felirat szerkesztésével egyleti főjegyző megbízott.

Az alapszabályok 11. és 19. §-ainak módosítása ez alkalommal eljettett.

Ezután tárgyalás alá vettek az országos központi jegyzői egylet kebeléből megválasztott albizottságnak, az 1871. évi XVIII. és 1876. évi

V. t. cikkek módosítása érdekében kidolgozott és beküldött kérdései, melyekre a czélszerűség, méltányosság és közkiváncs alapján kidolgozott választmányi feleletek kevés módosítással elfogadtattak és a központnak felterjesztetni rendeltettek.

Olvastatott végül Korchma Menyhért agárdi jegyző által beadott négy rendbeli indítvány, melyek közül három helyesléssel fogadtatott az indítványok értelmében lépések megtétele elhatározatott.

A jegyzőkönyv hitelesítésre Törzseök Endre legényei és Rakmányi János s.-a. -ujhelyi jegyzők kiküldetésén, ezzel a közgyűlés d. u. 2 és fél óraker véget ért.

A közgyűlést a Magyar Koronához czimzett vendéglőben közebed követte, melyen vendégek is vettek részt s mely alkalommal a Csernyiczky Mihály vendéglős által kiszolgáltított kitűnő ételek és tiszta kezelési borok a közmegelegedést általában és dicséretleg kinyervén, ujjlag meggyőződünk, hogy Csernyiczky Mihályra S. a.-Ujhelynek régen szüksége volt. Az érdem nem is maradt előismerés nélkül, mert Csernyiczky Mihály volt az, kire a hivatalos toasztok után legtöbb pohárköszöntés történt.

Különfélék.

(A megyebizottsági) őszi közgyűlés f. hó 11-én s a következő napon tartatott meg a főispán elnöke alatt. A közgyűlés nem volt népes, pedig a tisztújítás előtt azt hittük, hogy ha másért nem, a választási dolgok előzetes megbeszélése végett is a b. tagok a szokottnál nagyobb számmal fognak megjelenni. A gyűlésnek egyik legérdekesebb tárgya volt a felévi alispáni jelentés, mely hű tükrét képezi megyei életünk jelentősebb mozzanatainak. E jelentés mai számunk kivonatilag hozza, jövő számunkban pedig az 1884. évre szóló s a közgyűlés által elfogadott költségvetést közlendjük egész terjedelmében. — A közgyűlést megelőzőleg a scontralis bizottság a járási szolgabírók könyveit vizsgálta, át melyek jobbra rendben találtattak. A vizsgálatot igen megnehezítette a könyvvezetés egyöntetűségének hiánya, miért is intézkedés fog tétetni, hogy az ügykezelés jövőre meghatározott chablon szerint történjék s az ügyek könnyebb áttekintés és ellenőrzés szempontjából természetök szerint külön csoportosításnak.

(A tisztújítás) előmozgalmai már kezdetüket vették. Az eddig ködbe burkolt kombinációk egyre élesebb körvonalokban tűnnek elő s rövid egy pár hét múlva minden részletében előtűnnek fog állani az alkotmányos küzdelem egész csataterve. Az új pozíciók elfoglalására új viadokok fegyverkeznek s úgy látszik, ezek összecsapása korántsem lesz oly heves, mint azoké, kik a régiéket megtartásért állnak sorompóba. A tokaji szolgabíróasáért Szenczy László és Székely Károly; a bodrogköziért Füzy Károly és Bencsik István; a szinnaiért pedig Isépy Kálmán és Géczy István fognak küzdeni, míg a többiek nyugalmát, legalább még eddig, versenytárs nem háborítja. A negyedik árvaszéki ülnökségre Pékár Gyula és Láczy Károly, a tisztí alügyészi hivatalra pedig Mészák István és ifj. Farkas Lajos pályáznak. A segédzámvevőségre idáig Dongó Géza versenytárs nélkül állt, míg most neve mellett már az Évva Károlyt is emlegetik. Az árvaszéki jegyzőséget Kálnásy Sándor akarja megtartani, Grün József pedig elhódítani. Ezek után jönnek a szolgabírói segédek. A régiéket persze valamennyien védik pozíciójukat s alkalmasint meg is tartják, számítva azonban bizonyos non putarekre, háttérben állanak: Payzssos János, b. Geizler József és velők bizonyára többen, kiknek neveik csak az utolsó pillanatokban fognak kipattanni. Hogy az imént felsoroltak közül melyeknek van nagyobb chance-a a megválasztásra, még most, az elemek chaoticus forrongásában bajos volna kitalálni, találgatni pedig kissé indiscret dolog volna, kivált nekünk, kiknek a választásokkal szemben neutralis álláspontot kell elfoglalnunk. Vidéken a konferenciák ezután fognak tartatni s csakis ezek megtartása után, az az azokban történt megállapodások szolgálatának annyi-mennyi alapot biztosabb kombinációkhoz.

(Ujfalussy Endre) városi főbíránk sokoldalú tevékenységét elismerő sorainkon még meg sem száradt a nyomdafesték s már is olyasminek szele ütötte meg fulunket, mely szeliden szólva, a legvastagabb halátlanság bélyegét viselné magán, ha az közzahírnél csakugyan többnek bizonyulna. A fáma ugyanis azt susogja: hogy egyes frakciók ismét azon sugnak-bugnak, mikép buktathatnák meg őt a jövő tisztújítás alkalmával és pedig azért, mert a város közjává — mint előtte divatban volt — nem rendelte alá holmi komázgató befolyásoknak s jobb meggyőződését követve, nem állt az önző érdekek szolgálatába. Megengedjük, hogy ilyen fajta okokból emelgeti fejét ellene a cselszövőny, de hát ettől ne tartson ő. A város nagy számu értelmisége és világosan

látó polgársága az eféle fondorkodásoknak soha sem válhatik részesevé. Sokkal komolyabb veszély, amit ez érdekekben más oldalról jeleznek: t. i. hogy a zsidóság in massa ellene van, és pedig azon divatos okból, mert Ujfalussy antiszemita. E vád, ha csakugyan létezik, engedjenek meg, de egészen a farkas és bárány meséjére emlékeztet. Hát hol, mikor és mennyiben zavarta ő fel ama forrásnak vizét, melyet bűnül nyíltan fejére olvasnak? Tudtunkkal soha, legalább annyira nem, hogy belőle most fegyvert lehetne ellene kovácsolni. Ne bolygassuk tehát e dolgokat s ne provokáljuk folytonosan a közérzületet, mely, ha valahol az országban, itt bizonyára sok eszélylyel tudta magát a mozgalom szédítő hatása alól emancipálni. Hatóság, sajtó és társadalom ellen itt legkevésbé lehet panasza a zsidóságnak s ha e hangulatot továbbra is fenakarja tartani, ne állítsa fel maga a válaszfalat túlzékenykedésével s különösen ne vigye fegyverül oda, hol minden más érdekek fölött a közérdeket kell diadalra segíteni. Ez a mi jó tanácsunk.

(A bodrogközi) megyebizottsági tagok ma K.-Helmeczen értekezletet tartanak, melynek feladata lesz kijelölni azon egyéneket, akik mellett a tisztújításnál állást foglalni első sorban a kerület van hivatva. Az értekezlet eredményéről annak idején referálni fogunk.

(A helybeli) ügyvédi-kar id. Farkas Lajos kamarái alelnök vezetése mellett, a kir. törvényszék elnökénél a mult hétfőn testületileg tisztelgett.

(Nagy büntény) nyomára vezették tegnapelőtt délután 5 óraker az ebek a kath. temető-őr feleségét. Ez ugyanis a sarkert déli végén levő ösvényen jöven hazafelé, észrevette, hogy a köfal tövében egy bokornál az ebek valamit cibálnak a földből. Oda ment s borzadva látta, hogy egy ujszörlött hulláját marcangolják, mely egy kis fenyő-ládában alig másfélbányi mélyen volt elásva a bokor alatt. A ládat férje s a sirások legott kiemelték a földből az asszony pedig a hullát magához vevén, sietett jelentést tenni a hatóságnál. Minden jel arra mutat hogy itt ismét egy fájdalom napjainkban gyakran előforduló oly bünténnyel állunk szemben, mely indító okát legtöbbnyire a társadalom megbélyegző itéletétől való félelemben találja. Iszonyu lehet a harc, melyet ily végzetes pillanatban a becsület és bűnvivnak egymással s mindig nagy problema marad: vajjon melyeknek van több joga a másik legyőzésére? Az ember lelkében rendszeres felmenti az ily szerencsétlent, a törvénynek azonban el kell itélnie.

(Geröffy Andor) színigazgató folyamodott városunkhoz a színház elnyeréseért, s ha az engedélyt megkapná, Nagy-Becskekről, hol most működik társulatával, mintegy 6—8 heti időtartamra mielőbb közzénk jönne. Egyelőre azon választ nyerte, hogy küldje meg személyzete névsorát s ennek megtörténte után fog neki a határozat tudtul adatni. Geröffy ki társulatával már volt nálunk pár év előtt, a jobb nevű igazgatók közzé tartozik s hisszük, hogy társulata jelenleg is ugy van szervezve, hogy azzal működtetésünkkel prosperálni fog; azért előre is kiáltásba helyezük, hogy kérvényének hely fog adatni.

(Királyi kegyelem.) Stefánia főhercegnő születe alkalmából, mint annak idején irtuk, a s.-a.-ujhelyi kir. törvényszék fogházából öt egyén ajánlatot legfelsőbb helyen kegyelemre, ami a megkegyelmezettek előtt folyó hó 11-én hirdettetett ki. Sulyos testi sértésért négyen voltak elítélve, kik közül a hátralevő büntetésből Csordás Jánosnak 60, Katsur Mihálynak 11, Nagy Jánosnak 11 nap, Deket Stefánnak (Fedora) 6 hónap és 3 nap s végre halált okozó sulyos testi sértés miatt harmadik évre ítélt Német Györgynek 55 nap engedtetett el.

(Összeütközés csendőrökkel.) Folyó hó 8-án a homonnai járásban Peticse községében bucsu volt, ahova a rendfentartása végett két csendőr volt kirendelve. Multság közben a tót atyafiak közt veszekedés támadt, mi a csendőrök beavatkozását vontta maga után. A neki vadult tömeg azonban a csendőröknek nem engedelmességet sőt azokkal szembezállt; akik látván a tulnyomó erőt, (mintegy két-háromszáz parasztot) rájok löni nem tartották tanácsosnak; mindamellett az ellenállott tömegből egyet életveszélyesen összevagdaltak. A járás-szolgabíró masnap megjelent a helyszínen s az előnyomozatot megejtette. Az összeszabdalt paraszt azóta talán meg is halt.

(A veszett) kutyák ismét ijesztgetik a járókelőket, ami ellen csak az az egyetlen orvosság, ha a peczér nem s unyókál, hanem folytatja az ő mesterségét; mert különben is minden lépten nyomon bitang kutyába botlik az ember. Pedig ha egy-egy veszett eb hirre kap, van aztán »hajsza« „Ungon-Berken« keresztül; így a mult napokban is megtörtént, hogy kutya helyett egy kis gyermek srézetetett meg, szerencsére nem életveszélyesen; de ha véletlenül megtalált volna halni, kérjük: hova apellálhatnának a szülék?..

(Lapunk) mult számában »Népevelés, jön el a te országod« czimű közleményünknek

örömmel konstatálhatjuk ellenkezőjét megyénk felvidékéről Mező-Laborcz községből, hol a mult évben állami iskola nyílt meg, melyben harminczhat tanonc nyert oktatást, kik a magyarnyelvet meglehetősen elsajátították, magyarul irni olvasni megtanultak, ezidén pedig a növendékek száma mintegy nyolczvanra szaporodott fel, ami mindenesetre örvendetes jelenség. A tanítésznek a mult évben még nem volt saját helyisége: ez idén azonban már fölépült az iskola s az oktatás ebben folyik. Kívánatos is, hogy a tótajku lakosságra a magyarnyelv tanítása tekintetében mindenfelé a legnagyobb gond fordítottassék, ez esetben, egy pár évtized alatt hazánk okvetlenül lényeges változáson menend keresztül.

(Szerencsétlen lövés.) Nyizsnyák János csörgői kerágyártó, a kisasszony napján Csörgön tartott bucsuról, Vanyek Károly helybeli gyártelepi munkást hazafelé kísérvén, forgó pisztolyát oly szerencsétlenül lötte ki, hogy a golyó Vanyek jobb czombját furta át.

(Öngyilkosság.) Geiger Mór helybeli 18 éves ifju, folyó hó 10-én szülei lakása padján felakasztotta magát.

(Ugy értesültünk,) hogy a szolgabíróaság, látva városunkban a veszett ebek szaporodását, elhatározta rendeletben kiadni, hogy kutyáját mindenki kötve tartsa s a peczér szigoruan utasított, hogy bármely, az utcán korbórol ebet, kivétel nélkül, vegyen magas pártfogása alá. Helyesen, csak aztán ez a rendelet szigoruan meg is tartassék.

(A gazdasági egyesület) elnökségétől vettük a következő sorokat: »A bodrog-olasi határban lévő csikólegelőre nézve elterjedt elítélő hír alaptalan, miért személyes meggyőződésünk alapján az érdekeltek megnyugtására tudatjuk, hogy a ménés az uradalmi réteken jó és bő legelővel bír s a csikók kielégítő, nagyobb részt jó karban vannak s általában javulnak. A börtönben lévő csikós helyére az uradalom által felszólalásunkra már új csikós állított s más netaláni hiányok elhárítására a megfelelő intézkedések megtétek.«

(Révész Imre) táncztanító holnap nyitja meg iskoláját a »Karolina« nőnöveldében. Kéri tehát, kik a tanfolyamban részt akarnak venni, hogy a beiratást lakásán még ma legyenek szívesek eszközölni.

Irodalom.

A „Magyarország és a Nagyvilág“ 35. száma következő érdekes tartalommal jelent meg: Egy névtelen hős története. Regényes korrajz. Irta P. Szathmáry Károly (Folyt.) — Az ifju grófról. Költemény. Szabó Sándortól. — Körösbánya és vidéke. Nemes Ödöntől. (Vége.) — Villamossági kiállítás Bécsben. — Luther ünnep Erfurtban. — Pupos Péterné. Elbeszélés. Irta B. Horváth Miklós. — Sarah grófnő. Ohnet György regénye. Fordította Sziklay János. (Vége.) — Római typosok. — A portugál trónörökös a bécsi udvarnál. — Édes teher. — Az új fűrdővendégek. — Az Inkák birodalmában. Madarassy Lászlótól. — Kullervo meséje. (III.) Balassa Józseftől. — Hírvovat. — Halálozások. — Sakk-talány. — Heti tárcza. — Képek: Mária Valéria főhercegnő és Károly portugál trónörökös arcképei. — Villamossági kiállítás Bécsben. — Édes teher. — Luther ünnep Erfurtban. — (2 képpel.) — Az új fűrdővendégek. — Római typosok. (4 képpel.)

A „Képes Családi Lapok“ 50-ik száma következő érdekes tartalommal jelent meg: Apácának szánták; elbeszélés (folyt. köv.), irta Szépfaludy Ö. Ferencz. — Végszó; költemény, irta Hajós Izidor. — Az elkésett levél; beszély (vége köv.), irta Varsányi Gyula. — Letűnt csillag; rajz, irta Szelim. — A koponya-eltorzításról. — Korai hervadás; elbeszélés (vége), irta Halász Ferencz. — Heti tárcza; (Az operaház énekesei.) kg. — Beteg család; vig beszély, (vége) közli Philantrop. — A „Trinkgeld“; igen okos czikk, melyet mindenki olvasson el. Mutatvány a Mehner Vilmos kiadásában 1884. évre megjelent „Képes Családi Naptár“-ból. — Képmagyarázat. — Mindenféle. — Képeink: A legendák könyve. — Közélgő zivatar. — A bécsi nemzetközi villanykiállítás. — A koponya eltorzításról. (Három ábra.) — Melléklet: A borítékon: Heti naptár. — Sakk-talány. — Vers-talány. — Szám-rejtvény. — Talányok megfejtése. — Megfejtők névsora. — Kérdések. — Feleletek. — A kis lottó húzásai. — Hirdetések. — Előfizetnetni: Mehner Vilmosnál, Budapest. IV. ker. papnövelde utca 8. szám. Egész évre 6 frt, fél évre 3 frt, negyedévre 1 frt 50 kr.

Üzlet kimutatás. Hivatalos piaci árkimutatás.

1883. szeptember 14-én.

			frt.	kr.
Buza	100 klg.	sulyu	1	9
Gabona	100	„	7	20
Árpa	100	„	7	20
Zab	100	„	5	10
Kukoricza	100	„	7	—
Burgonya	100	„	3	—
Borsó	100	„	16	—
Lencse	100	„	11	—
Paszuly	100	„	9	50
Köl. kása	100	„	18	—
Vaj	1 kilgr.	„		90
Szesz	„	„		36
Pálinka	„	„		18
Marhahus	1 kilgr.	„		50
Szalona uj	„	„		80
Sertés-zsir	„	„		52
Széna	méter mázsa	„	2	40
Alom szalma	„	„		80
Zsupszalma	„	„	1	50

A bodrogk. Tiszaszabályozó társulat 1883. évi augusztus havi munka eredménye.

Foglalkozás	Munkások száma naponként	Töltésbe hordott földmennyiség köbméterben	Csatornákból kiemelt földmennyiség köbméterben
1. Tisztoltás emelésnél, földmunkások és napszamosok	400	47188.4	
2. Köröltésnél továbbá az épülő karádi zilip melletti csatornánál földmunk. és földszál. fuvarosok	230		
3. Bodrog töltés emelésnél földmunkások és napszamosok	100	14799.2	
4. Szerdahely-karádi és a karádi zilip csatornánál földmunkások és napszamosok	1114		61106.0
5. Karádi zilip építésnél földmunkások, kőművesek, kőfaragók és ácsok	105		
Összesen	2024	61987.6	61106.0

Látta: **Diószeghy János,** társ. alelnök. **Révy Géza Victor,** társ. főmérnök.

Felelős szerkesztő és kiadó laptulajdonos
BORÚTH ELEMER.
Főmunkatárs: **FARKAS BERTALAN.**

HIRDETMÉNYEK.

1882. k. i. sz.

Pályázat.

A nagy-mihályi és vásárhelyi csoportban a közgyámi állások üresedésbe jövén, annak betöltése végett pályázat nyitattik.

Egy-egy csoportban a közgyám fizetése 100—100 frt uti átalánya 60 frtban van megállapítva.

Folyamodók felhivatnak, hogy a megyei vizsgáló-bizottság által kiállított képesítési okmányaikkal felszerelt folyamodványaikat Zemplénmegye alispánjához, tek. Matolai Etele urhoz, folyó 1883. év október 15-ig nyujtsák be.

Nagy-Mihály, 1883 szept. 14.

Füzesséry Tamás,
szolgabíró.

Tk. 4815. szám.
1883.

Árverési hirdetményi kivonat.

A s.-a.-ujhelyi kir. törvényszék mint telekkönyvi hatóság közhírré teszi, hogy Schwarz Bernát s.-a.-ujhelyi lakos végrehajtónak Feldmesser Anna Fischer Ignáczné vajdászkai lakos végrehajtást szenvedő elleni 900 frt tőkekövetelés és járulékaik iránti végrehajtási ügyében a s.-a.-ujhelyi kir. törvényszék területén lévő a vajdászkai 144. sz. tjkben fekvő Feldmesser Anna férj. Fischer Ignáczné nevén álló A. I. 1—5. sor és (159—160.) 335. (447—448.) 596. és (923—924.) hr. sz. a. 1/4-ad urbéri kültelekre s ahoz tartozó közös legelőbeli jutaléokra 1261 frtban, ugyszinte a vajdászkai 118. sz. tjkben

1. 2. sor és 5. 6. hr. sz. a. belhely s 75. 76. ö. i. számú házból Feldmesser Anna Fischer Ignáczné fele részben illető jutaléokra 160 frtban ezennel megállapított kikiáltási árban az árverést elrendelte és hogy a fennebb megjelölt ingatlanok az 1883. évi decemberhó 5-ik napján délelőtti 9 órakor Vajdáska községe házában megtartandó nyilvános árverésen a megállapított kikiáltási áron alól is eladatni fognak.

Árverezni szándékozók tartoznak az ingatlanok becs. árának 10^o/₁₀₀-át vagyis 126 frt 10 krt és 16 frtot készpénzben, vagy az 1881. LX. t. cz. 42. §-ában jelzett árfolyammal számított és az 1881. évi novemberhó 1-én 3333. sz. a. kelt igazságügy-miniszteri rendelet 8. §-ában kijelölt övadékképes értékpapírban a kiküldött kezéhez letenni, avagy az 1881. LX. t. cz. 170. §-a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismervényt átszolgáltatni. Kelt a s.-a.-ujhelyi k. tvszéknek mint tkvi hatóságnak 1883. évi augusztushó 31-én tartott üléséből.

Berzeviczy,
kir. tszéki jegyző.

Hammersberg Jenő,
kir. tszéki elnök.

Eladandó!

Lakás változtatás miatt egy igen jó karban lévő finom szerkezetű Beregszászy-féle

ZONGORA

jutányos áron eladandó.

Bővebben tudakozódhatni Lövy Adolf könyvkereskedésében.

FLEISCHER és TÁRSA

gépgyára és vasöntődéje Kassán,

eperjesi-ut 6-ik szám, és

Kassa mellett a Csermely-völgyben,

Ajánl a t. gazdaközönségnek őszi és téli idényre szükségeltető gépeket u. m.

Borsajtókat.

Sorba és szóróvető gépeket.

Répvágó gépeket 20 frttól feljebb.

Tengeri morzsolókat 26 frttól felj.

Szeeskavágókat, kézi- vagy járgány hajtásra.

Örlő és daráló malmokat.

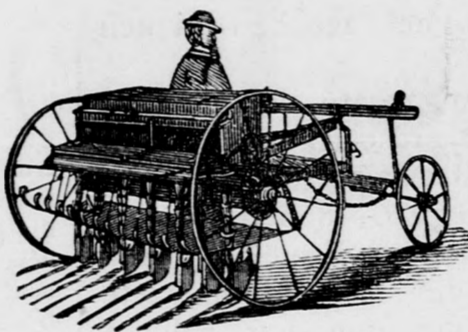
Mindennemű szivattyukat.

Berendezéseket szeszgyárak részére u. m. Henze-féle főzőket, kavaró készleteket, maláta- és burgonya zuzókat, gőzgépeket, gőzkázánokat stb.

Csermelyvölgyi gazd. gépgyárunkban (Kassa mellett) állandóan tartjuk gépgyártmányaink jelentékeny készletét, bizományi raktárt pedig

Kornstein Ignác urnál S.-a.-Ujhelyben.

Képes jegyzék gazd. gépeink, valamint árjegyzék öntődemék készítményeiről, kívánatra ingyen és bérmentve küldetik. (4—5)



Gönczi hordókhöz szükséges 30 hüvelykes száraz minőségű

francia dongák

kaphatók

Obersohn Lajosnál Szatmáron.

(Raktár: a pályaudvarral szemben).

1000 darab ára 45 forint.

220/83. ktsz.

Árverési hirdetmény.

Sátoralja-Ujhely város előljárósága által közhírré tétetik, hogy miután a város erdejében létező 685 öl tűzifa eladására kitűzött árverés eredménytelen maradt, annak az előljáróságnál megtekinthető feltételek melletti eladására újabb határnapul a város tanácstermében f. évi szeptember hó 23-ik napjának délutáni 3 órája tüzetik ki s arra venni szándékozók meghivatnak.

S.-a.-Ujhely, 1883. szeptember 14-én.

Ujfalusi Endre,

főbíró.

A közkedveltségű

krakói cserépkályhák

ez idén is a legnagyobb választásra berendezett

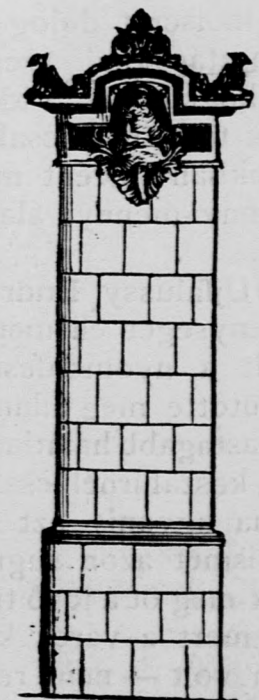
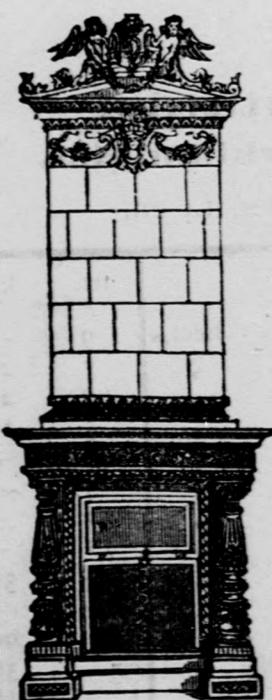
FŐRAKTÁRT

tartván, van szerencsém azokat a nagyérdemű közönségnek ajánlani.

LINKESCH SAMU ÖZVEGYE

vasüzlet Eperjesen.

Képes árjegyzék kívánatra bérmentve.



16—